

Contents

Acknowledgements	v
List of figures.....	xiii
Notational conventions.....	xiv
Sign language acronyms	xvii

General Introduction	1
----------------------------	---

Part I: Introducing Italian Sign Language (LIS)

1 Italian Sign Language and the Italian Deaf community	9
1.1 Historical background	9
1.2 The Italian Deaf community today	10
1.3 Linguistic research on LIS	12
2 A syntactic outline of Italian Sign Language (LIS)	15
Introduction	15
2.1 Modality-specific characteristics	15
2.1.1 The internal structure of signs	15
2.1.2 The linguistic use of space and movement.....	17
2.1.2.1 Verb agreement.....	19
2.1.2.2 Space and referentiality.....	21
2.1.3 The non-manual component	22
2.2 Representing LIS syntactic structure	29
2.2.1 The CP layer	30
2.2.1.1 Interrogative pronouns	32
2.2.1.2 Relative pronouns.....	36
2.2.1.3 Representing the CP layer	37

2.2.2 The IP layer.....	38
2.2.3 The VP layer	40
2.2.4 The Determiner Phrase (DP)	41
2.2.4.1 Identifying D heads in LIS	42
2.2.4.2 Distribution of D-like elements in the sentence.....	43
2.2.4.3. Reduplication of D heads.....	43
2.2.4.4 Naked NPs	45
2.2.4.5 Heavy NPs	45
2.2.4.6 Summing up LIS DP	46
2.2.5 A structure.....	46
2.3 Introducing relative and cleft constructions in LIS: the challenges	48
2.4. Summary.....	49

Part II: On Relativization

3 Relativization strategies in spoken languages.....	53
Introduction	53
3.1 Defining relativization	53
3.2. The relative option: some constitutive elements.....	58
3.3 Syntactic typologies across languages.....	61
3.3.1 Internally Headed Relative Clauses (IHRCs).....	62
3.3.2 Externally Headed Relative Clauses (EHRCs).....	66
3.3.3 Free Relatives (FRs)	72
3.3.4 Correlative clauses.....	81
3.3.5 Summing up the properties displayed by the main syntactic typologies.....	85
3.4 Three semantic interpretations of relative clauses.....	86

3.4.1	Restrictive relative clauses	87
3.4.1.1	Antecedent-related properties	87
3.4.1.2	Relative pronouns and pied-piping phenomena	90
3.4.1.3	Scope phenomena	91
3.4.1.4	Reconstruction and binding phenomena.....	93
3.4.1.5	Extraposition.....	96
3.4.1.6	Stacking.....	96
3.4.1.7	Other properties	97
3.4.1.8	Summing up	97
3.4.2	Non-restrictive relative clauses	98
3.4.2.1	Head-related properties.....	99
3.4.2.2	Relative pronouns and pied-piping phenomena ...	101
3.4.2.3	Scope phenomena	102
3.4.2.4	Reconstruction and binding phenomena.....	104
3.4.2.5	Extraposition.....	108
3.4.2.6	Stacking.....	108
3.4.2.7	Other properties	109
3.4.2.8	Summing up	111
3.4.3	Maximalizing relative clauses: Grosu and Landman's (1998) semantic scale	111
3.4.4	Summing up the syntactic properties exhibited by restrictive and non-restrictive relative clauses.....	115
3.5	The syntactic representation of relative constructions	116
3.5.1	The raising analysis.....	117
3.5.1.1	Internally headed relative clauses.....	127
3.5.1.2	Externally headed relative clauses	130
3.5.1.3	Free relatives	132
3.5.1.4	Correlative clauses	137

3.5.1.5	Representing the semantic interpretation of relative structures	146
3.6	Summary	154
4	Relative clauses in sign languages: A typological survey	157
	Introduction	157
4.1	Relative constructions in American Sign Language (ASL)	157
4.2	Relative constructions in Brazilian Sign Language (LIBRAS)	163
4.3	Relative constructions in German Sign Language (DGS)	163
4.4	Relative constructions in Turkish Sign Language (TİD)	166
4.5	Relative constructions in Catalan Sign Language (LSC)	168
4.6	Relative constructions in Hong Kong Sign Language (HKSL)	171
4.7	Summary	172
5	Some methodological issues	175
	Introduction	175
5.1	Social influences on linguistic research	175
5.2	Linguistic variation within sign languages	176
5.3	Collection of linguistic data and research technology	179
5.3.1	Naturalistic data	179
5.3.2	Elicited data: collection procedures	180
5.3.3	Research technology	183
5.3.4	The informants	183
5.4	Some clarifications on the glosses	184
5.5	Summary	185
6	An internally headed relative clause analysis for LIS relative structures	187
	Introduction	187
6.1	A description of LIS relative structures	188
6.2	The paradigm	191
6.3	The plural head of the relative clause	193

6.4 The abstract head of the relative clause	193
6.5 Two competing analyses.....	194
6.5.1 A correlative analysis.....	195
6.5.2 Evidence for the nominal status of the relative CP	197
6.5.3 Evidence for the moved status of the relative CP	199
6.5.4 Evidence for the nature of the correlate as a trace.....	203
6.5.5 Concluding remarks.....	204
6.6 An internally-headed analysis	206
6.7 Extending the analysis to other languages	210
6.8 The position in the structure.....	213
6.9 A semantic interpretation for LIS internally-headed relative clauses.....	218
6.9.1 Cecchetto et al.'s arguments for an appositive interpretation: some counter-arguments.....	218
6.9.2 Testing the interpretation of LIS IHRCs: restrictive or appositive?	222
6.9.3 An alternative interpretation for LIS IHRCs: maximalizing or restrictive?	226
6.9.4 On the presence of appositive relative clauses	231
6.10 Summary	232

Part III: On Clefting

7 Clefting in spoken languages.....	237
Introduction	237
7.1 Cleft constructions in the world's languages: toward a definition .	237
7.2 The literature on clefts.....	241
7.2.1 The extraposition analysis	242
7.2.2 The expletive analysis.....	247

7.3 A cartographic perspective on clefts	251
7.4 Clefts vs. root left peripheral focalization	252
7.5 Clefts in pro-drop languages with a null copula	254
7.6 Summary	265
8 An analysis of LIS cleft constructions	267
Introduction	267
8.1 The LIS data.....	267
8.2 Investigating the properties of LIS cleft constructions.....	268
8.2.1 The syntactic category of the clefted constituent.....	268
8.2.2 Is the clefted constituent base-generated or moved?	269
8.2.2.1 Reconstruction and binding phenomena.....	270
8.2.2.2 Scope phenomena	271
8.2.2.3 The NMM ‘cleft’	272
8.2.3 On the semantic interpretation of the clefted constituent ..	272
8.2.4 What is the position of PE?	273
8.2.5 On the nature of PE.....	274
8.2.6 Is the cleft clause a relative clause?	276
8.3 Pseudocleft constructions in LIS.....	277
8.4 Analyzing LIS clefts.....	280
8.4.1 An extraposition analysis: applying Percus’s (1997) implementation to LIS clefts	281
8.4.2 An expletive analysis: applying Kiss’s (1998) implementation to LIS clefts	287
8.5 Summary	294
Conclusions.....	296
Notes	298
References.....	317
Index	340